

**DESIGNATION DU REPRÉSENTANT EN FRANCE**

**(pour un détachement temporaire d'un salarié étranger en France, selon article L.1262-2-1 et suivants R 1263-2-1 du Code du Travail)**

**AUTRAGSERTEILUNG zur zeitweisen Entsendung von ausländischen Arbeitnehmern nach Frankreich gem. Artikel L 1262-1 und R 1262-1 des frz. Arbeitsgesetzbuches**

**Je soussigné, (Nom, prénom, fonction)**

*Ich (Name, Vorname, Funktion)*

Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_

Funktion: \_\_\_\_\_

**Agissant au nom et pour le compte de l'entreprise (nom, enseigne, numéro TVA intracommunautaire)**

*Handeln im Namen und für Rechnung des Unternehmens*

*(Name, Adresse, Umsatzsteueridentifikationsnummer)*

Name des Unternehmens: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

Umsatzst. Identif. Nr.: \_\_\_\_\_

**Donne par la présente mandat à l'étude**

*beauftrage die Kanzlei / Repräsentanz*

Name des Unternehmens: \_\_\_\_\_

Adresse: \_\_\_\_\_

**D'inventer en tant que représentant de l'entreprise ci-dessus indiquée (art. L 1262-2-1 et s. Code du Travail**

*Als Ansprechpartner des Unternehmens i.S.d. Artikels L. 1262-2-1 ff. des Codes du travail (françaisches Arbeitsgesetzbuch) tätig zu werden.*

\_\_\_\_\_  
**Lu et approuvé**

*Gelesen und genehmigt*

\_\_\_\_\_  
**Date, signature, tampon de l'entreprise**

*Datum, Unterschrift, Firmenstempel*